

Zeitschrift: The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK
Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom
Band: - (1952)
Heft: 1183

Artikel: Der Müde Wanderer am Bach
Autor: Minder, Hans
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-690943>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 15.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

190^e ANNIVERSAIRE DE L'ÉGLISE SUISSE DE LONDRES.

Dès 1722, les Confédérés établis à Londres, ont désiré avoir leur propre Eglise. S.M. le roi Georges I avait approuvé le projet et offert un terrain pour bâtir une église à la Meuse, près de Charing Cross. Cette première tentative de créer une Eglise suisse échoua. Mais, en janvier 1762, au cours d'une assemblée de Suisses tenue dans un local du district de Holborn, trois de nos compatriotes Messieurs Vulliamy, Delafontaine et Blanchenay proposaient de reprendre ce projet. Devant l'enthousiasme unanime que provoqua cette proposition, on décida de la communiquer à tous les Suisses résidant à Londres. "c'est-à-dire, indique le Grand Livre des Actes de l'Eglise helvétique, tant des cantons évangéliques que de leurs alliés Protestants". On répandit un imprimé dans la colonie pour voir les réactions que le projet susciterait. Ces réactions furent bonnes: quelques semaines plus tard, une somme de £250 permettait d'aller de l'avant. L'Eglise française de Castle Street (non loin de l'emplacement actuel de Leicester Square) fut louée pour la somme de £25 par an, et le 27 juin 1762, à 11 a.m., le premier culte fut célébré par le pasteur Antoine Bugnion, de Lausanne.

Le 22 juin, nous marquerons donc par un service spécial à Endell Street, le 190^e anniversaire de notre communauté

Parmi les "motifs qui doivent engager messieurs les Suisses qui résident dans cette capitale à fonder une Eglise Nationale Helvétique", nous trouvons dans le Grand Livre des Actes cette indication:

"Cette réunion serait utile à un grand nombre d'entre nous et surtout à ceux qui arrivent nouvellement de notre Patrie, parcequ'en nous fournissant l'occasion de nous connaître davantage, nous serions portés à nous intéresser plus directement les uns pour les autres. Les Eglises françaises du Refuge diminuent sensiblement à mesure que les membres meurent et que leurs enfants nés dans ce pays, se regardant comme Anglais, préfèrent leurs églises paroissiales; ce ne sera jamais notre cas, puisque le nombre de nos compatriotes augmente chaque année et pour dix qui retournent au pays il y en a trente qui viennent en Angleterre."

Le "jamais" de nos ancêtres était un peu trop optimiste. Aujourd'hui les circonstances ont changé, et notre colonie diminue régulièrement. Mais nous

devons continuer à "nous intéresser les uns aux autres". C'est là une des formes de l'amour du prochain. Les jeunes de passage, tout comme les résidents établis depuis quelques décades à Londres, ont besoin de trouver cet intérêt mutuel. Et c'est pour cela que notre Eglise est là encore, désireuse d'être un lieu de rencontre. Le témoin de cet amour, qui ne devient réel qu'en face de Dieu—et avec Lui.

C.R.

CITY SWISS CLUB.

Extraordinary General Meeting.

The Extraordinary General Meeting of the City Swiss Club took place on Tuesday, May 27th, 1952, at Brown's Hotel, Dover Street, W.1.

The proposal of the Committee to increase the subscription, for both Active and Passive Members to 40/- p.a. was unanimously accepted.

It was mentioned, that a part of the increase would be earmarked for expenses which will occur on the occasion of the Centenary Celebration of the Club in 1956.

DER MUEDE WANDERER AM BACH.

Rausche Bach! Oh rausche.
Rausche immerzu.
Schliess dem müden Wanderer
Sanft die Augen zu.

Lass' ihn seelig schlafen.
Singe ihm das Lied,
Welches deine Wasser,
Hin zum Meere zieht.

Wonnig lass' ihn träumen
Von der Wunderkraft,
Die als jung er spürte
Auf der Wanderschaft.

Rausche Bach! Oh rausche.
Rausche immerzu.
Ueber Stock und über Stein,
Ohne Rast und Ruh.

Hans Minder.

M·A·T TRANSPORT LIMITED

FORMERLY MACHINERY & TECHNICAL TRANSPORT LIMITED

INTERNATIONAL SHIPPING & FORWARDING AGENTS

LING HOUSE, DOMINION STREET, LONDON, E.C.2

Telephone: MONARCH 7174 (10 Lines)

Telegrams: MACANTECH, PHONE, LONDON

ALLIED HOUSES:

BASLE

M·A·T TRANSPORT A.G., Centralbahnstrasse 9
PHONE: 20985

ZURICH

M·A·T TRANSPORT A.G., London House, Bahnhofstrasse
PHONE: 258994